



SICHERHEITSINFORMATIONEN

SAFETY INFORMATION

INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA

DE Sicherheitsinformationen

CZ Bezpečnostní informace

HU Biztonsági információk

EN Safety information

SK Bezpečnostné informácie

SL Varnostne informacije

IT Informazioni sulla sicurezza

FR Informations sur la sécurité

WWW.BRENNENSTUHL.COM



1. Produktinformationen / Product information / Informazioni sul prodotto

Produktname / Designation / Designazione:

Feuer-Löschdecke BLD-02 120x120cm

Fire blanket BLD-02 120x120cm

Coperta antifiamma BLD-02 120x120cm

Artikelnummer / Item no / Art.No: 1291210

EAN: 4007123640867

Verwendungszweck / Usage / Uso previsto:

Dient zur schnellen Löschung von kleinen Bränden, wie Fett- oder Elektrobränden, und kann auch verwendet werden, um brennende Kleidung sicher zu ersticken.

Used to quickly extinguish small fires, such as grease or electrical fires, and can also be used to safely smother burning clothing.

Si usa per spegnere rapidamente piccoli incendi, come quelli di grasso o elettrici, e può essere usato anche per soffocare in modo sicuro gli indumenti in fiamme.

Hersteller / Manufacturer / Produttore:

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co KG, Seestraße 1-3, 72074 Tübingen, Deutschland

Lectra Technik AG, Blegistrasse 13, 6340 Baar, Schweiz; www.lectra-t.com

service@brennenstuhl.com, Telefon: +41 41 767 21 21

2. Technische Daten / Technical data / Dati tecnici

Produktmasse netto / Dimensions / Dimensioni netto (cm): 4x16.5x31

Produktgewicht netto / Weight / Peso netto (kg): 0.98

3. Sicherheitshinweise / Safety instructions / Istruzioni di sicurezza

* Feuerlöschdecken sind nicht für großflächige Brände geeignet und sollten nur bei kleinen Brandherden eingesetzt werden.

* Immer die Haltebänder oder Ecken der Decke greifen, um Verbrennungen an den Händen zu vermeiden.

* Nach der Verwendung entsorgen, auch wenn keine sichtbaren Schäden vorhanden sind.

* Fire blankets are not suitable for large fires and should only be used on small fires.

* Always grasp the holding straps or corners of the blanket to avoid burning your hands.

* Dispose of after use, even if there is no visible damage.

* Le coperte antincendio non sono adatte a fuochi di grandi dimensioni e devono essere utilizzate solo per fuochi di piccole dimensioni.

* Afferrare sempre le cinghie o gli angoli della coperta per evitare di bruciarsi le mani.

* Smaltire la coperta dopo l'uso, anche se non presenta danni visibili.



1. Informace o výrobku / Informácie o výrobku / Informations sur les produits

Název produktu / Názov produktu / Nom du produit:

Protipožární deka BLD-02 120x120cm

Protipožiarna deka BLD-02 120x120cm

Couverture anti-feu BLD-02 120x120cm

Prod. číslo / Prod. číslo / Numéro d'article: 1291210

EAN: 4007123640867

Využití / Využitie / Motif de l'utilisation:

Používá se k rychlému uhašení malých požárů, jako jsou požáry tuku nebo elektrického proudu, a lze jej také použít k bezpečnému uhašení hořícího oděvu.

Používa sa na rýchle uhasenie malých požiarov, ako sú napríklad požiare tukov alebo elektrických zariadení, a môže sa použiť aj na bezpečné udusenie horiaceho odevu.

Sert à éteindre rapidement les petits incendies, comme les feux de graisse ou électriques, et peut également être utilisé pour étouffer en toute sécurité les vêtements en feu.

Výrobce / Výrobca / Fabricant:

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co KG, Seestraße 1-3, 72074 Tübingen, Deutschland

Lectra Technik AG, Blegistrasse 13, 6340 Baar, Schweiz; www.lectra-t.com

service@brennenstuhl.com, Telefon: +41 41 767 21 21

2. Technické údaje / Technické údaje / Spécifications techniques

Rozměry výrobku / Rozmery výrobku / Dimensions (cm): 4x16.5x31

Čistá hmotnost výrobku / Čistá hmotnosť výrobku / Poids net (kg): 0.98

3. Bezpečnostní pokyny / Bezpečnostné pokyny / Instructions de sécurité

* Ohnivé příkrývky nejsou vhodné pro velké požáry a měly by se používat pouze na malé požáry.

* Vždy se držte zachytných popruhů nebo rohů deky, abyste si nepopálili ruce.

* Po použití deky zlikvidujte, i když nedošlo k žádnému viditelnému poškození.

* Protipožiarne príkrývky nie sú vhodné na veľké požiare a mali by sa používať len na malé požiare.

* Vždy uchopte držiace popruhy alebo rohy deky, aby ste si nepopálili ruky.

* Po použití deky zlikvidujte, aj keď nedošlo k viditeľnému poškodeniu.

* Les couvertures anti-feu ne sont pas adaptées aux incendies de grande ampleur et ne doivent être utilisées que pour les petits foyers d'incendie.

* Toujours saisir les bandes de maintien ou les coins de la couverture afin d'éviter les brûlures aux mains.

* Les jeter après utilisation, même s'il n'y a pas de dommages visibles.



1. Termékinformáció / Informacije o izdelku

Termék neve / Ime izdelka:

BLD-02 120x120cm tűzoltó takaró

Protipožarna odeja BLD-02 120x120cm

Tételszám / Številka artikla: 1291210

EAN: 4007123640867

Rendeltetésszerű használat / Predvidena uporaba:

Kisebb tüzek, például zsír- vagy elektromos tüzek gyors eloltására, valamint égő ruházat biztonságos elfojtására is használható.

Uporablja se za hitro gašenje manjših požarov, kot so požari maščob ali električnih napeljav, lahko pa se uporablja tudi za varno zadušitev gorečih oblačil.

Gyártó / Proizvajalec:

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co KG, Seestraße 1-3, 72074 Tübingen, Deutschland

Lectra Technik AG, Blegistrasse 13, 6340 Baar, Schweiz; www.lectra-t.com

service@brennenstuhl.com, Telefon: +41 41 767 21 21

2. Műszaki adatok / Tehnični podatki

Termék méretei / Dimenzije izdelka (cm): 4x16.5x31

A termék nettó súlya / Neto teža izdelka (kg): 0.98

3. Biztonsági utasítás / Varnostna navodila

* A tűzvédelmi takarók nem alkalmasak nagy tüzekhez, és csak kisebb tüzeknél használhatók.

* Mindig ragadja meg a takaró rögzítő pántjait vagy sarkait, hogy elkerülje a keze megégetését.

* Használat után dobja el, még akkor is, ha nincs látható sérülés.

* Protipožarne odeje niso primerne za velike požare in se lahko uporabljajo le za manjše požare.

* Vedno se držite zadrževalnih trakov ali vogalov odeje, da si ne opečete rok.

* Po uporabi odejo zavrzite, tudi če ni vidnih poškodb.